

Konformitätsbescheinigung für EU

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, erklärt, dass die folgenden Geräte:

Modellnr.	Seriennr.	Produktbeschreibung	Rechnungsbeschreibung
07042 mit 140-4846	403446001 und höher	Workman GTX Nutzfahrzeug mit Schalensitz	WORKMAN GTX (BUCKET SEAT)
07042EX	403446001 und höher	Nutzfahrzeug Workman GTX mit verlängertem Chassis	WORKMAN GTX EXTENDED CHASSIS - GASOLINE
07043EX	403446001 und höher	Elektronutzfahrzeug der Serie Workman GTX mit verlängertem Chassis	WORKMAN GTX EXTENDED CHASSIS - ELECTRIC
07059TC	403446001 und höher	Nutzfahrzeug Workman GTX EFI mit Schalensitz	WORKMAN GTX EFI (INTL)
07130TC	403448001 und höher	Nutzfahrzeug Workman GTX	WORKMAN GTX [INT'L BUCKET SEAT]
07131TC	403448001 und höher	Elektronutzfahrzeug der Serie Workman GTX	WORKMAN GTX ELECTRIC [INT'L BUCKET SEAT]

Einhaltung der folgenden Richtlinien:

2006/42/EG (Maschinensicherheit), 2014/30/EG (EMV)

Jedes aufgeführte Modell wurde gemäß der folgenden Standards oder Normdokumente evaluiert:

Modelle	Standard
Alle Modelle:	EN 55012:2007+A1:2009 EN 61000-6-2:2005+AC:2005
07043EX und 07131TC	EN 61000-6-4:2007+A1:2011 EN 61000-3-2:2014 EN 61000-3-3:2013

Außerdem entsprechen die folgenden Anbaugeräte bzw. das folgende Zubehör den unten aufgeführten Richtlinien, wenn sie anweisungsgerecht an den oben aufgeführten Modellen montiert sind:

Modell	Beschreibung	Richtlinie
Zubehör/Anbaugeräte für Modelle 07130TC, 07131TC und 07042		
07414	LIFT-KIT, WORKMAN GTX	2014/30/EU
Zubehör/Anbaugeräte für Modelle 07130TC und 07042EX		
07144	12V ELEKTRO-LIFT KIT, WORKMAN GT	2014/30/EU
07167	12V 183 CM LADEFLÄCHE ELEKTRO-LIFT KIT – WM GTX GAS	2014/30/EU
132-8579	BREMSLICHTER UND BLINKER-KIT, GTX	2014/30/EU
133-3016	12V HUPEN-KIT	2014/30/EU
133-3018	12V RÜCKWÄRTSGANGALARM - KIT	2014/30/EU, 2006/42/EG
133-3019	12V FESTSTELLBREMSALARM - KIT	2014/30/EU, 2006/42/EG
136-6323	DRAHTLOSER BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	2014/30/EU, 2006/42/EG

Modell	Beschreibung	Richtlinie
Zubehör/Anbaugeräte für Modelle 07130TC, 0742EX und 07043EX		
131-8550	12V STECKDOSEN-KIT	2014/30/EU
Zubehör, Anbaugeräte für Modelle 07131TC und 07041		
07143	48V ELEKTRO-LIFT KIT, WORKMAN GT	2014/30/EU
107-0382	AC-NETZKABEL, EUROPA	2014/30/EU
107-0383	AC-NETZKABEL, GB	2014/30/EU
136-6324	DRAHTLOSER BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	2014/30/EU, 2006/42/EG
Zubehör/Anbaugeräte für Modelle 07131TC und 07043EX		
07168	48V 183 CM LADEFLÄCHE ELEKTRO-LIFT KIT-WM GTX ELC	2014/30/EU
133-0959	STROMRICHTER-KIT, GTX	2014/30/EU
133-3017	48V HUPEN-KIT	2014/30/EU
133-7127	BREMSLICHTER UND BLINKER-KIT – ELEKTRONUTZFAHRZEUG DER SERIE WORKMAN GTX	2014/30/EU



Modell	Beschreibung	Richtlinie
131-8549	48V RÜCKWÄRTSGANGALARM-KIT	2014/30/EU, 2006/42/EG
Zubehör/Anbaugeräte für Modelle 07042EX und 07043EX		
07045	FINISHINGKIT	2014/30/EU, 2006/42/EG
07046	LADEPRITSCHEN	2014/30/EU, 2006/42/EG
Zubehör/Anbaugeräte für 07130TC und 07131TC		
07407	Glaswindschutzscheibe mit Scheibenwischer, Serie GTX	2006/42/EG, 2014/30/EU,
Zubehör, Anbaugeräte für alle Modelle		
07032	Überrollschutz	2014/30/EU
07133 07049	WORKMAN GT, MEHRSTITZER	2014/30/EU, 2006/42/EG
07134 07048	SCHALENSITZUNTERTEIL (WORKMAN)	2006/42/EG
07135 07047	SITZBANKUNTERTEIL (WORKMAN)	2006/42/EG

Modell	Beschreibung	Richtlinie
07140	WORKMAN GT, VORDACH	2006/42/EG
07141	WORKMAN GT, MEHRSTITZER VORDACH	2006/42/EG
07142	WORKMAN GT, KABINE	2014/30/EU, 2006/42/EG
07148	LADEFLÄCHEN-KIT STAHL, WORKMAN GT	2006/42/EG
07149	LADEFLÄCHEN VERLÄNGERUNGSKIT, WORKMAN GT (183 CM)	2006/42/EG
131-8550	12V STECKDOSEN-KIT	2014/30/EU
133-7128	LAMPEN-KIT-HOMOLOGATION GTX	2014/30/EU
133-7198	KABINENBEFESTIGUNG	2014/30/EU, 2006/42/EG

Diese Erklärung wurde unter Eigenverantwortung des Herstellers ausgestellt.

Der Gegenstand dieser Erklärung entspricht der relevanten Harmonisierungsgesetzgebung der EU.

Zertifiziert:



John Heckel
Technischer Leiter
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
März 30, 2021

offizieller Vertragshändler:

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

EEA/UK Datenschutzerklärung

Toros Verwendung Ihrer persönlichen Informationen

The Toro Company („Toro“) respektiert Ihre Privatsphäre. Wenn Sie unsere Produkte kaufen, können wir bestimmte persönliche Informationen über Sie sammeln, entweder direkt von Ihnen oder über Ihre lokale Toro-Niederlassung oder Ihren Händler. Toro verwendet diese Informationen, um vertragliche Verpflichtungen zu erfüllen – z. B. um Ihre Garantie zu registrieren, Ihren Garantieanspruch zu bearbeiten oder Sie im Falle eines Rückrufs zu kontaktieren – und für legitime Geschäftszwecke – z. B. um die Kundenzufriedenheit zu messen, unsere Produkte zu verbessern oder Ihnen Produktinformationen zur Verfügung zu stellen, die für Sie von Interesse sein könnten. Toro kann die Informationen im Rahmen dieser Aktivitäten an Toro Tochtergesellschaften, Händler oder Geschäftspartner weitergeben. Wir können auch persönliche Daten offenlegen, wenn dies gesetzlich vorgeschrieben ist oder im Zusammenhang mit dem Verkauf, Kauf oder der Fusion eines Unternehmens. Toro verkauft Ihre persönlichen Informationen niemals an anderen Unternehmen.

Speicherung Ihrer persönlichen Daten

Toro wird Ihre persönlichen Daten so lange aufbewahren, wie es für die oben genannten Zwecke relevant ist und in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Bestimmungen. Für weitere Informationen über die geltenden Aufbewahrungsfristen wenden Sie sich bitte an legal@toro.com.

Toros Engagement für Sicherheit

Ihre persönlichen Daten können in den USA oder einem anderen Land verarbeitet werden, in dem möglicherweise weniger strenge Datenschutzgesetze gelten als in Ihrem Wohnsitzland. Wann immer wir Ihre Daten außerhalb Ihres Wohnsitzlandes übermitteln, werden wir die gesetzlich vorgeschriebenen Schritte unternehmen, um sicherzustellen, dass angemessene Sicherheitsvorkehrungen zum Schutz Ihrer Daten getroffen werden und um sicherzustellen, dass diese sicher behandelt werden.

Zugang und Korrektur

Sie haben das Recht, Ihre persönlichen Daten zu korrigieren und zu überprüfen oder der Verarbeitung Ihrer Daten zu widersprechen bzw. diese einzuschränken. Bitte kontaktieren Sie uns dazu per E-Mail unter legal@toro.com. Wenn Sie Bedenken haben, wie Toro mit Ihren Daten umgegangen ist, bitten wir Sie, dies direkt mit uns zu besprechen. Bitte beachten Sie, dass europäische Bürger das Recht haben, sich bei Ihrer Datenschutzbehörde zu beschweren.

EU Specifications

Maschinenleistung, Gewicht und Vibrationsdaten

Modell	Nennleistung (kW)	Maschinengewicht [‡] (kg)	Hand/Arm-Vibrationen (m/s ²) ^a		Körper-Vibrationen (m/s ²) ^b	
			Niveau	Unsicherheit	Niveau	Unsicherheit
07042	10,4	397	0,80	0,4	0,52	0,26
07042EX	10,4	472	0,80	0,4	0,52	0,26
07059TC	10,4	397	0,80	0,4	0,52	0,26
07130TC	10,4	397	0,80	0,4	0,52	0,26
07131TC	5	634	—	—	0,32	0,16

[‡] Mit leeren Tanks in der normalen Betriebskonfiguration

^a In Übereinstimmung mit ISO 5349-1:2001

^b In Übereinstimmung mit ISO 2631-1:1997

Schallemission der Maschine

Modell	Schalldruckpegel (dBA) ¹		Schalldruckpegel (dBA) ²	
	Niveau	Unsicherheit	Niveau	Unsicherheit
07042	80	2,5	94	2,5
07042EX	80	1	96	1
07059TC	80	2,5	94	2,5
07130TC	80	1	96	1
07131TC	57	3	—	—

¹ Lärmpegel mit „A“-Gewichtung, gemessen an den Bedienpositionen, ermittelt gemäß EN ISO 11201:2010.

² In Übereinstimmung mit ISO 3744:1995.







BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.